Alkalmazott Nyelvészeti Közlemények, Miskolc, XIX. évfolyam, 1. szám (2026), p. 5.
https://doi.org/10.32977/anyk.2026.001

ELŐSZÓ

Lectori salutem! Köszöntjük az Olvasót!

Tisztelettel és szeretettel ajánljuk az alkalmazott nyelvészet és társtudományainak aktuális kérdései iránt érdeklődő Olvasóink figyelmébe az *Alkalmazott Nyelvészeti Közlemények* XIX. évfolyamának első számát.

Ez évi első folyóiratszámunk anyagának első egységében – hagyományaink szerint – a Miskolci Egyetem közel két évtizedes múltra visszatekintő alkalmazott nyelvészeti konferenciasorozatának legutóbbi rendezvényén, a 2026 januárjában megrendezésre került XVIII. Miskolci Alkalmazott Nyelvészeti Konferencián megtartott előadások írott, szerkesztett változatait közöljük. A *Quo vadis, translatio? Műfordítás és szakfordítás a mesterséges intelligencia tükrében* címmel megrendezett konferencia szervezője a Miskolci Egyetem Bölcsészet- és Társadalomtudományi Karának Modern Filológiai Intézete, a Magyar Alkalmazott Nyelvészek és Nyelvtanárok Egyesülete és az MTA Miskolci Területi Bizottságának Nyelvtudományi Munkabizottsága volt. Jelen folyóiratszámunkban csak az előadások egy részének közlésére volt lehetőségünk, de a következő számban terveink szerint folytatni fogjuk a konferencia anyagának közreadását.

A második fejezet az alkalmazott nyelvészet a fordítástudományon kívüli, egyéb aktuális, izgalmas kérdésköreibe betekintést nyújtó tanulmányokat tartalmaz. Ezek nagyobb része a tágan értett nyelvpedagógiához tartozik, a felsőoktatással és az érettségivel kapcsolatos feladatokat, témákat, trendeket tárgyal. Mind az alkalmazott nyelvészeti tradíció, mind a jelen elvárásai szerint igen lényeges szerepe van kommunikációs gyakorlatunkban az intézményes nyelvi tanácsadásnak: nemzetközi perspektívába helyezve ennek elveit, praxisát tárgyalja e fejezet záró tanulmánya.

Recenziórovatunk négy, tematikailag igen különböző jellegű, ám egyaránt figyelemre méltó, nyelvészeti szempontból sokrétűen hasznosítható kötet ismertetését tartalmazza.

Bízunk abban, hogy az itt olvasható, tematikai szempontból sokszínű, az alkalmazott nyelvészet különböző izgalmas és aktuális területeit érintő tanulmányok és ismertetések széles körben számot tarthatnak az érdeklődésre, további, az itt bemutatottakkal hasonló tematikájú kutatásokat inspirálhatnak, hasznosíthatók a felsőoktatásban, sőt érdemi és érdekes információkat nyújthatnak a nyelv és az irodalom iránt általánosságban érdeklődő nem szakmabeliek számára is.

Szívesen várunk következő számainkhoz olyan írásokat is, amelyek az itt közölt eredményekre vagy itt kezdeményezett megközelítési módokra reflektálnak, továbbgondolva az itt közreadottakat, vagy éppen kritikus módon válaszolva azokra.

Magnuczné Godó Ágnes
főszerkesztő

Pethő József
főszerkesztő